

Sommaire

1	Consignes de sécurité importantes	57
1.1	Sécurité générale	57
1.2	Utilisation quotidienne	57
1.3	Protection de l'environnement	59
1.4	Comment lire le manuel d'utilisation	60
1.5	Instructions d'installation	61
1.6	Inversion de la porte	62
1.7	Pieds de mise à niveau	66
1.8	Remplacement de la lumière	66
1.9	Déplacement de l'appareil	66
1.10	Conseils pour économiser de l'énergie	66
2	Description	67
2.1	Pièces et fonctions	67
2.2	Utilisation et fonctions	68
3	Utilisation	69
3.1	Stockage des aliments	70
4	Nettoyage et entretien	72
4.1	Guide de dépannage...	74
5	Annexe	78
5.1	Disposition particulière au vu de la nouvelle norme européenne	78

FR

Nous vous recommandons de lire attentivement ce manuel car il contient toutes les instructions dont vous avez besoin pour maintenir les qualités esthétiques et fonctionnelles de l'appareil.

Pour toute information complémentaire concernant le produit : www.smeg.com



Avertissements

Avant de mettre l'appareil en marche pour la première fois, lisez les conseils de sécurité suivants !

- Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et similaires telles que les zones de cuisine du personnel dans les magasins, les bureaux et d'autres environnements de travail, les fermes ainsi que par les clients d'hôtels, de motels ou d'autres établissements de type résidentiel ; les chambres d'hôtes ; la restauration et autres applications similaires hors commerce de détail.
- L'utilisation de cet appareil est interdite à toute personne (y compris les enfants) aux capacités physiques ou mentales réduites, ou dépourvues d'expérience dans l'utilisation d'appareils électriques, à moins qu'elles ne soient surveillées ou qu'elles ne reçoivent des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.

ATTENTION : Ces instructions d'utilisation sont données à titre général. Cela signifie que certaines fonctions s'appliquent à votre réfrigérateur/congélateur, tandis que d'autres ne s'y appliquent pas.

Nous travaillons constamment au développement et à l'amélioration de nos types et modèles d'appareils. Par conséquent, nous nous réservons le droit d'apporter des modifications à la conception, à l'équipement et aux accessoires de tous types et modèles sans préavis.



1 Consignes de sécurité importantes

Lisez et conservez ces instructions !

ATTENTION



Risque d'incendie /matière inflammable

Le fluide frigorigène et le matériau moussant à base de cyclopentane utilisés pour l'appareil sont inflammables. Par conséquent, lorsque l'appareil est mis au rebut, il doit être tenu à l'écart de toute source d'incendie et être collecté par une entreprise de récupération spécialisée disposant des qualifications requises, sans être éliminé par incinération, afin d'éviter tout dommage à l'environnement ou tout autre préjudice.

FR

1.1 Sécurité générale

- Surveillez les enfants afin de vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il faut le faire remplacer par le fabricant, son service après-vente, ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Ne laissez pas de produits explosifs tels que des bombes aérosols avec un propulseur inflammable dans cet appareil.
- L'utilisateur doit débrancher l'appareil après utilisation et avant d'effectuer son entretien.
- **AVERTISSEMENT** : les fentes d'aération de l'appareil ou du meuble dans lequel il est encastré ne doivent jamais être obstruées.
- **AVERTISSEMENT** : Pour accélérer le dégivrage de l'appareil, n'utilisez aucun accessoire mécanique ni aucun autres moyen que ceux recommandés par le fabricant.
- **AVERTISSEMENT** : veillez à ne pas endommager le circuit réfrigérant.
- **AVERTISSEMENT** : n'utilisez pas d'appareils électriques dans les compartiments de rangement des aliments, sauf si le fabricant du produit a autorisé l'usage de ce type d'appareils.
- **AVERTISSEMENT** : veuillez mettre le réfrigérateur au rebut conformément aux réglementations locales car il utilise du gaz de soufflage inflammable ainsi que du fluide frigorigène.
- **AVERTISSEMENT** : Lorsque vous positionnez l'appareil, veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit ni coincé ni endommagé.
- **AVERTISSEMENT** : Ne placez pas plusieurs prises de courant mobiles ou blocs d'alimentation mobiles à l'arrière de l'appareil.
- N'utilisez pas de rallonges ou d'adaptateurs non mis à la terre (à deux broches).
- Pour éviter tout danger dû à l'instabilité de l'appareil, il doit être fixé conformément aux instructions.
- Le réfrigérateur doit être débranché de la source d'alimentation électrique avant d'installer tout accessoire. Assurez-vous que le câble d'alimentation n'est pas coincé par le réfrigérateur. Ne marchez pas sur le câble d'alimentation.
- En cas d'appareil autonome : cet appareil frigorifique n'est pas destiné à être utilisé comme appareil encastré.

1.2 Utilisation quotidienne

- Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation lorsque vous débranchez la fiche du réfrigérateur. Veuillez saisir fermement la fiche et retirez-la directement de la prise.
- Pour garantir une utilisation en toute sécurité, veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation et ne l'utilisez pas s'il est endommagé ou usé.
- Veuillez utiliser une prise de courant dédiée et ne pas la partager avec d'autres appareils électriques.
- La fiche d'alimentation doit être correctement branchée dans la prise, sous peine de provoquer un incendie.



Avertissements

- Assurez-vous que la borne de terre de la prise de courant est bien reliée à une ligne de mise à la terre fiable.
- En cas de fuite de gaz ou d'autres gaz inflammables, fermez immédiatement le robinet d'alimentation en gaz, puis ouvrez les portes et les fenêtres.
- Ne débranchez pas le réfrigérateur et les autres appareils électriques, car une étincelle pourrait provoquer un incendie.
- N'utilisez pas d'appareils électriques sur le dessus de l'appareil, exceptés ceux autorisés par le fabricant de ce produit.
- Les espaces entre les portes du réfrigérateur et entre ces dernières et le corps de l'appareil sont étroits ; veillez à ne pas y introduire vos mains afin d'éviter de vous coincer les doigts. Veuillez fermer la porte du réfrigérateur délicatement afin d'éviter que des objets ne tombent.
- Afin d'éviter les gelures, ne prenez pas d'aliments ou de récipients avec les mains mouillées dans le compartiment de congélation lorsque le réfrigérateur est en marche, en particulier les récipients métalliques.
- Ne laissez aucun enfant entrer dans le réfrigérateur ou y grimper ; il pourrait chuter ou étouffer.
- Ne placez pas d'objets lourds sur le dessus du réfrigérateur, car ils pourraient tomber lors de l'ouverture ou de la fermeture de la porte et causer des blessures accidentelles.
- Ne placez pas d'articles inflammables, explosifs, volatils ou fortement corrosifs dans le réfrigérateur afin d'éviter tout dommage au produit ou tout risque d'incendie.
- Afin d'éviter les incendies, ne placez pas d'articles inflammables près du réfrigérateur.
- Le réfrigérateur est destiné à un usage domestique, tel que la conservation des aliments ; il ne doit pas être utilisé à d'autres fins, telles que la conservation de sang, de médicaments ou de produits biologiques, etc.
- Ne stockez pas de bières, de boissons ou d'autres liquides contenus dans des bouteilles ou des récipients fermés dans le compartiment congélateur du réfrigérateur ; les bouteilles ou les récipients fermés pourraient se fissurer en raison du gel et causer des dommages.



- Ne raccordez l'appareil qu'à l'alimentation en eau potable (adaptée à la machine à glaçons) (*).
 - Pour éviter que les enfants ne soient piégés, gardez les clés hors de leur portée et non pas à proximité du congélateur (ou du réfrigérateur) (concerne les produits à serrures) (*).
- (*) : Cette fonctionnalité varie en fonction du modèle acheté.**

Pour la norme UE :

Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances si elles ont reçu une formation ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Pour éviter la contamination des aliments, veuillez respecter les instructions suivantes :

- Ouvrir la porte pendant de longues périodes peut entraîner une augmentation significative de la température dans les compartiments de l'appareil.
- Nettoyez régulièrement les surfaces susceptibles d'entrer en contact avec les aliments et les systèmes de drainage accessibles.
- Nettoyez les réservoirs d'eau s'ils n'ont pas été utilisés pendant 48 h ; rincez le circuit d'eau raccordé à une alimentation en eau si aucune eau n'a été puisée pendant 5 jours. (Remarque 1)(*)



- Stockez la viande et le poisson crus dans des récipients appropriés, de manière à ce qu'ils ne soient pas en contact avec d'autres aliments et qu'ils ne s'égouttent pas dessus.
- Les compartiments à aliments surgelés deux étoiles conviennent au stockage d'aliments pré-congelés, au stockage ou à la fabrication de crème glacée et à la fabrication de glaçons. **(Remarque 2)(*)**
- Les compartiments 1 étoile, 2 étoiles et 3 étoiles ne conviennent pas à la congélation d'aliments frais. **(Remarque 3)(*)**
- Pour les appareils sans compartiment 4 étoiles : cet appareil frigorifique n'est pas adapté à la congélation de denrées alimentaires. **(Remarque 4)(*)**
- Si l'appareil frigorifique est laissé vide pendant de longues périodes, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte ouverte afin d'éviter que des moisissures ne se développent à l'intérieur.

Remarque 1, 2, 3, 4 : Veuillez contrôler que cette disposition s'applique au type de compartiment de votre produit.

(*) : Cette fonctionnalité varie en fonction du modèle acheté.

	Symbole « 4 étoiles » : Congélateur à -18° C ou moins parvenant à congeler rapidement une certaine
	Symbole « 3 étoiles » : Compartiment congélateur à -18° C ou moins
	Symbole « 2 étoiles » : Compartiment congélateur à -12° C ou moins
	Symbole « 1 étoile » : Compartiment congélateur ayant une température cible et des conditions de stockage



Il n'est pas recommandé d'utiliser ce produit avec des prises ou un interrupteur principal à fonction AFCI/GFCI, car cela pourrait provoquer des déclenchements intempestifs.

1. Ces déclenchements ne posent pas de risques de sécurité.
2. Si le déclenchement persiste, nous vous recommandons de remplacer les prises ou l'interrupteur principal sans fonction AFCI/GFCI.



Risque d'enfermement des enfants. Avant de jeter votre ancien réfrigérateur ou congélateur :

- Retirez les portes.
- Laissez les étagères en place afin d'empêcher aux enfants d'y entrer facilement.

1.3 Protection de l'environnement

Élimination des appareils électriques usagés d'une manière respectueuse de l'environnement



Ce symbole représentant une poubelle barrée d'une croix indique que les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)

ne doivent pas être jetés avec les déchets municipaux.

Les produits électriques usagés peuvent contenir des substances dangereuses ; une élimination correcte contribuera donc à prévenir d'éventuelles conséquences néfastes pour l'environnement et la santé humaine. Votre appareil usagé peut contenir des pièces réutilisables pouvant servir à réparer d'autres produits, ainsi que d'autres matériaux précieux pouvant être recyclés afin de préserver des ressources limitées.



Avertissements



Le fluide frigorigène et le matériau moussant à base de cyclopentane utilisés pour le réfrigérateur sont inflammables. Par conséquent, lorsque le réfrigérateur est mis au rebut, il doit être tenu à l'écart de toute source d'incendie et être collecté par une entreprise de récupération spécialisée disposant des qualifications requises, sans être éliminé par incinération, afin d'éviter tout dommage à l'environnement ou tout autre préjudice.

Informations sur l'emballage



Les matériaux d'emballage du produit sont fabriqués à partir de matériaux recyclables conformément à notre

réglementation nationale sur l'environnement. Ne jetez pas les matériaux d'emballage avec les déchets domestiques ou d'autre nature. Emmenez-les dans les points de collecte des matériaux d'emballage prévus par les autorités locales.



FR

Cet appareil, ses accessoires et son câble sont recyclables

REPRISE
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

1.4 Comment lire le manuel d'utilisation

Ce manuel utilise les conventions de lecture suivantes :

Avertissements



Informations générales sur le manuel d'utilisation, sur la sécurité et l'élimination finale.

Description



Description de l'appareil et de ses accessoires.

Utilisation



Informations sur l'utilisation de l'appareil et de ses accessoires, conseils de cuisson.

Nettoyage et entretien



Informations pour le nettoyage et l'entretien adéquats de l'appareil.



Avertissements de sécurité



Information



Suggestion

1. Séquence d'instructions pour l'utilisation.

- Instructions d'utilisation individuelle.



1.5 Instructions d'installation

Avant la première utilisation

Retirez l'emballage extérieur et intérieur, essuyez minutieusement l'extérieur à l'aide d'un chiffon doux et sec et l'intérieur à l'aide d'un chiffon humide et tiède.

Évitez de placer l'appareil dans un renfoncement étroit ou à proximité d'une source de chaleur, de la lumière directe du soleil ou d'humidité.

Veillez à ce que l'air puisse circuler librement autour de l'appareil.

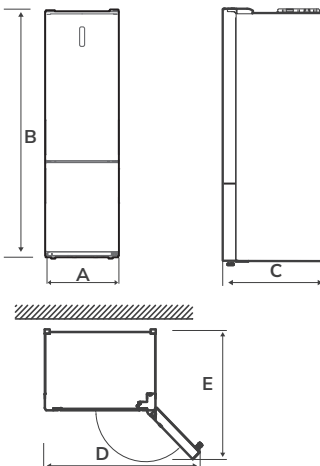
Lors de l'installation de l'appareil, prévoyez un espace libre de 10 cm de chaque côté, de 10 cm au-dessus et de 7,5 cm maximum derrière.

Avant de brancher votre réfrigérateur à l'alimentation électrique, vérifiez que la tension indiquée

sur l'étiquette signalétique de votre appareil correspond à la tension de votre domicile. Une tension différente pourrait endommager l'appareil.

L'appareil doit être mis à la terre. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages résultant d'une utilisation sans mise à la terre.

Schéma d'encombrement

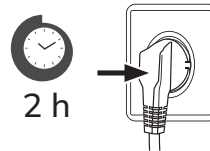


MODÈLE	A	B	C	D	E
MC21XDNMA	595	2010	678	1020	1162
MODÈLE	A	B	C	D	E
MC21XDNMB	595	2010	700	1020	1162

Remarque : Toutes les dimensions sont en mm

Raccordement de l'appareil

Après avoir installé le produit, veuillez ne pas l'allumer avant au moins 2 heures, car la mise sous tension pourrait entraîner une diminution de la capacité de refroidissement voire endommager l'appareil.



Laissez l'appareil fonctionner à vide pendant 24 heures afin que le compartiment puisse refroidir à la bonne température.



Le réfrigérateur doit toujours être branché avec sa prise électrique individuelle ; une prise dont la tension nominale correspond à la plaque signalétique. Lorsque vous positionnez l'appareil, veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit ni coincé ni endommagé.



Avertissements

Température ambiante

En fonction de sa classe climatique, ce réfrigérateur pourra être utilisé dans la plage de températures ambiantes indiquée dans le tableau suivant.

Le produit pourrait ne pas fonctionner correctement à des températures ne correspondant pas à sa plage spécifique. Vous pouvez trouver la classe climatique sur l'étiquette du produit.

Classe climatique	Température ambiante
SN	+10° C à +32° C
N	+16° C à +32° C
ST	+16° C à +38° C
T	+16° C à +43° C

Si vous avez des doutes concernant l'installation, veuillez vous adresser au fournisseur, à notre service clientèle ou au centre de service agréé le plus proche.



Les performances de refroidissement et la consommation d'énergie du réfrigérateur peuvent être affectées par la température ambiante, la fréquence d'ouverture des portes et l'emplacement du réfrigérateur. Nous vous recommandons de régler les paramètres de température en conséquence.

1.6 Inversion de la porte

En fonction de l'endroit où vous prévoyez d'utiliser votre réfrigérateur, il peut s'avérer plus pratique d'inverser le sens d'ouverture de la porte.



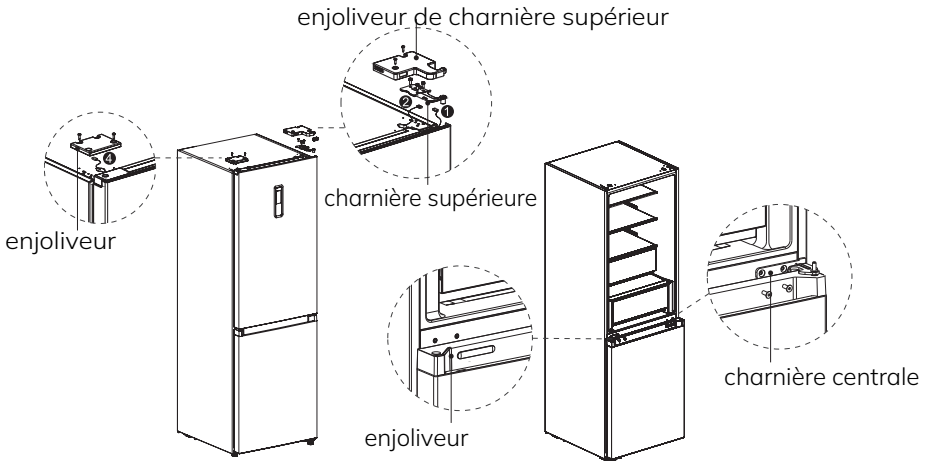
Pour éviter tout risque de blessure ou de dommage matériel, nous vous recommandons de vous faire aider par quelqu'un d'autre pendant l'opération d'inversion de la porte.

- Assurez-vous que votre réfrigérateur est débranché et vide.
- Demandez à quelqu'un de vous aider pendant cette opération.
- Conservez toutes les pièces que vous retirez afin de les réutiliser ultérieurement.



ÉTAPE :

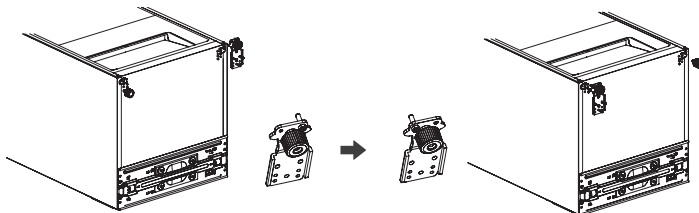
1. Veuillez mettre cet appareil hors tension avant de procéder à cette opération. Retirez tous les aliments des étagères de la porte. Fixez la porte avec du ruban adhésif.
2. Retirez l'enjoliveur de la charnière supérieure gauche, l'enjoliveur de la charnière supérieure droite et la charnière supérieure droite, puis débranchez le câble de signalisation droit (bornes 1 et 2 du câble de signalisation) situé en haut du corps du réfrigérateur.
3. Retirez le corps de la porte du réfrigérateur (veillez à ne pas perdre les petites pièces telles que le manchon d'axe et la butée situés sur la porte) ;
Retirez la charnière centrale puis enlevez l'enjoliveur cache-trou de la charnière de l'autre côté.





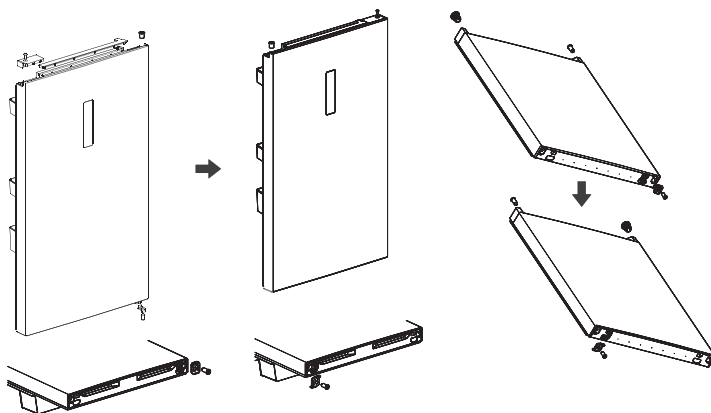
Avertissements

4. Retirez le corps de la porte du congélateur (veillez à ne pas perdre les petites pièces telles que le manchon d'axe et la butée situés sur la porte) ;
Enlevez la charnière et ajustez l'angle. Retirez l'axe de charnière inférieur et installez-le de l'autre côté de la charnière, puis installez la charnière inférieure modifiée de l'autre côté.



5. Changez la porte du réfrigérateur :

- Retirez la plaque de recouvrement du capot supérieur de la porte du réfrigérateur ainsi que l'enjoliveur gauche. Installez le manchon de l'axe supérieur et la borne 1 du câble de signalisation du corps de la porte de l'autre côté, puis remettez la plaque de recouvrement supérieure en place. Retirez l'enjoliveur droit du sac à accessoires et installez-le de l'autre côté du couvercle d'extrémité supérieur.
- Retirez le dispositif d'auto-verrouillage, la butée de porte et le manchon d'axe de la porte du compartiment réfrigérateur, sortez le dispositif d'auto-verrouillage gauche du sac à accessoires, installez-le sur le côté gauche du couvercle inférieur de la porte du compartiment réfrigérateur, déplacez la butée de porte et le manchon d'axe vers le côté gauche du couvercle inférieur de la porte du compartiment réfrigérateur.



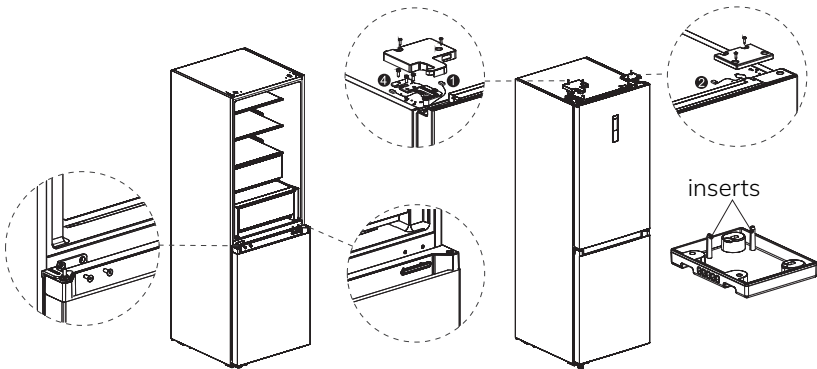


6. Changez la porte de du compartiment congélateur :

- Retirez le manchon d'axe et le capuchon du couvercle supérieur de la porte du congélateur et installez-les en inversant leur position gauche et droite.
- Retirez le dispositif d'auto-verrouillage, la butée de porte et le manchon d'axe de la porte du compartiment congélateur, sortez le dispositif d'auto-verrouillage gauche du sac à accessoires, installez-le sur le côté gauche du couvercle inférieur de la porte du compartiment congélateur, déplacez la butée de porte et le manchon d'axe vers le côté gauche du couvercle inférieur de la porte du compartiment congélateur.

7. Installez la porte du compartiment congélateur remplacée sur la charnière inférieure, puis installez la charnière centrale et remettez en place l'enjoliveur cache-trou de la charnière.

8. Retirez l'enjoliveur de la charnière supérieure gauche et la charnière supérieure gauche du sac à accessoires. Placez le corps de la porte du compartiment réfrigérateur sur la charnière centrale et installez la charnière supérieure gauche. Connectez le câble de signalisation supérieure 4 du réfrigérateur à le câble de signalisation du corps de la porte 1. Enfin, remplacez l'enjoliveur de la charnière sur le côté droit du corps du réfrigérateur (remarque : lors de la remise en place de l'enjoliveur de la charnière sur le côté droit du corps du réfrigérateur, les deux inserts situés sur l'enjoliveur de la charnière (comme indiqué sur la figure) doivent être découpés).



Différences : Votre appareil pourrait différer de certaines illustrations de ce manuel en raison de modifications techniques ou d'une différence de modèles.



Avertissements

1.7 Pieds de mise à niveau

Pour éviter les vibrations, l'appareil doit être mis de niveau.

Si nécessaire, réglez les pieds de mise à niveau pour compenser les irrégularités du sol.

À l'avant, il doit être légèrement plus haut qu'à l'arrière pour faciliter la fermeture de la porte.

Les pieds de mise à niveau peuvent être tournés facilement en inclinant légèrement le réfrigérateur.

Tournez les pieds de mise à niveau dans le

sens inverse  des aiguilles d'une montre pour soulever l'appareil et dans le

sens  des aiguilles d'une montre pour l'abaisser.

1.8 Remplacement de la lumière

Tout remplacement ou entretien des lampes LED doit être effectué par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire.

Ce produit contient des sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique (F).

Après avoir branché le cordon d'alimentation (ou la fiche) à la prise, attendez 2 ou 3 heures avant de mettre des aliments dans l'appareil. Ajouter des aliments avant le refroidissement total de l'appareil pourrait gâter les aliments.

1.9 Déplacement de l'appareil

1. Retirez tous les éléments présents dans l'appareil.
2. Retirez la fiche d'alimentation, insérez-la puis fixez-la dans le crochet de la fiche d'alimentation à l'arrière ou sur le dessus de l'appareil.
3. Scotchez les pièces telles que les étagères ou la porte pour éviter qu'elles ne tombent lors du déplacement de l'appareil.
4. Déplacez l'appareil avec précaution, à plusieurs (au moins deux personnes). Lorsque vous transportez l'appareil sur une longue distance, gardez l'appareil à la verticale.

1.10 Conseils pour économiser de l'énergie

Ne placez pas l'appareil à proximité de cuisinières, de radiateurs ou d'autres sources de chaleur. Si la température ambiante est élevée, le compresseur fonctionnera plus fréquemment et plus longtemps, ce qui entraînera une augmentation de la consommation d'énergie.

Assurez-vous que la base, les côtés et l'arrière de l'appareil sont bien ventilés.

Veuillez également respecter les dimensions d'espacement indiquées dans le chapitre « Instructions ».

La disposition des tiroirs, des étagères et des balconnets comme indiqué dans la vue d'ensemble du produit garantit la meilleure consommation d'énergie possible et doit être conservée dans la mesure du possible.

Pour obtenir davantage d'espace de stockage (par exemple pour les gros produits réfrigérés/congelés), vous pouvez retirer les étagères et les tiroirs du milieu. Si nécessaire, les tiroirs et étagères supérieurs et inférieurs ne doivent être retirés qu'en dernier.

Un compartiment réfrigérateur/congélateur rempli uniformément contribue à une utilisation optimale de l'énergie.

Laissez les aliments chauds refroidir avant de les mettre dans le compartiment réfrigérateur/congélateur. Les aliments qui ont déjà refroidi augmentent l'efficacité énergétique.

Laissez les aliments surgelés décongeler dans le compartiment réfrigérateur. Le froid des aliments surgelés réduit la consommation d'énergie dans le compartiment réfrigérateur et augmente ainsi l'efficacité énergétique.

Ouvrez la porte aussi brièvement que possible afin de minimiser les pertes thermiques. Le fait d'ouvrir brièvement la porte et de bien la fermer réduit la consommation d'énergie.

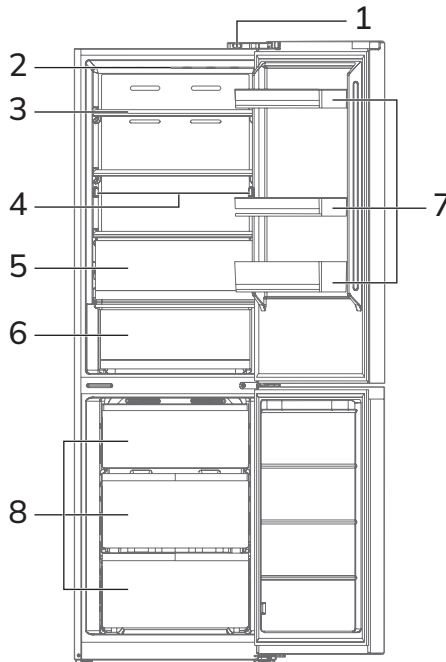
Régler la température sans excès contribue à une utilisation optimale de l'énergie.

Pour que les portes se ferment correctement et que la consommation d'énergie n'augmente pas inutilement, les joints de porte de votre appareil doivent être parfaitement intacts.



2 Description

2.1 Pièces et fonctions



- | | |
|--------------------------------------|-----------------------------|
| 1 Interrupteur de porte | 5 Bac à légumes et à fruits |
| 2 Voyant LED | 6 Bac à viande et à poisson |
| 3 Étagère | 7 Balconnet de la porte |
| 4 Voyant LED (pour certains modèles) | 8 Tiroir |

- Pour une utilisation plus efficace de l'énergie, veuillez laisser tous les éléments internes tels que les balconnets, les tiroirs, les étagères et le bac à glaçons dans la position fournie par le fabricant.
- Cet appareil de réfrigération doit être installé seul et ne peut pas être utilisé comme appareil encastré. Une telle utilisation entraînerait des problèmes, tels qu'une baisse des performances et une réduction de la durée de vie de l'appareil. De plus, la garantie de base du fabricant sur l'appareil ne s'appliquerait pas.



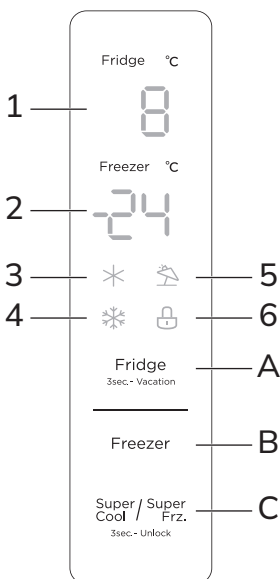
Différences : Votre appareil pourrait différer de certaines illustrations de ce manuel en raison de modifications techniques ou d'une différence de modèles.



Description

2.2 Utilisation et fonctions

Fonctions



Écran d'affichage

- 1 Affichage de la température du réfrigérateur
- 2 Affichage de la température du congélateur
- 3 Voyant « Réfrigération rapide »
- 4 Voyant « Congélation rapide active »
- 5 Voyant « Mode vacances actif »
- 6 Voyant « Verrouillage du bouton actif »

Bouton

- A Bouton pour régler la température du réfrigérateur et pour activer/désactiver le « mode vacances »
- B Bouton de réglage de la température du congélateur
- C Bouton pour activer/désactiver la réfrigération rapide, la congélation rapide et le verrouillage du bouton



Le panneau de commandes réel peut différer d'un modèle à l'autre.



3 Utilisation

Première mise en marche

Lorsque l'appareil est mis en marche pour la première fois, la température par défaut est réglée sur 5° C pour le réfrigérateur et sur -18° C pour le congélateur.

Tous les voyants de l'afficheur s'allument également pendant quelques secondes ; le panneau de commande est verrouillé.

Verrouillage/déverrouillage du panneau de commande

Pour déverrouiller le panneau de commande, appuyez sur le bouton (C) pendant 3 secondes. Le voyant « Verrouillage du bouton actif » (6) s'éteint, un signal sonore retentit et le panneau de commande se déverrouille.

Pour verrouiller le panneau de commande, appuyez sur le bouton (C) pendant 3 secondes. Le voyant « Verrouillage du bouton actif » (6) s'allume, un signal sonore retentit et le panneau de commande se verrouille.

Toutes les fonctions suivantes peuvent être utilisées lorsque le déverrouillage est activé.

Réglage de la température du réfrigérateur

La température du réfrigérateur peut être réglée entre +2° C et +8° C.

Appuyez sur le bouton (A) à plusieurs reprises jusqu'à ce que la température souhaitée s'affiche.

La température baisse de 1° C chaque fois que vous appuyez sur le bouton. Si la température atteint +2° C, elle revient à +8° C dès que vous appuyez à nouveau sur le bouton.

La température idéale du réfrigérateur est de +6° C.

Réglage de la température du congélateur

La température du congélateur peut être réglée entre -16° C et -24° C.

Appuyez sur le bouton (B) à plusieurs reprises jusqu'à ce que la température souhaitée s'affiche.

La température baisse de 1° C chaque fois que vous appuyez sur le bouton. Si la température atteint -24° C, elle revient à -16° C dès que vous appuyez à nouveau sur le bouton.

La température idéale du congélateur est -18° C.

Activation de la réfrigération rapide ou de la congélation rapide

Le mode de fonctionnement « Réfrigération rapide » refroidit rapidement le réfrigérateur à +2° C.

Le mode de fonctionnement « Réfrigération rapide » refroidit rapidement le congélateur à -24° C.

Appuyez sur le bouton (C) à plusieurs reprises jusqu'à ce que le voyant (3) ou le voyant (4) s'affiche à l'écran. L'affichage de la température du réfrigérateur passe à 2° C ; l'affichage de la température du congélateur passe à -24° C.

Désactivation de la réfrigération rapide ou de la congélation rapide

Pour désactiver manuellement la réfrigération rapide ou la congélation rapide, appuyez sur le bouton (C) à plusieurs reprises jusqu'à ce que ni le voyant (3) ni le voyant (4) n'apparaissent à l'afficheur.

Le voyant de température correspondant reviendra à son réglage initial.



- La réfrigération rapide se désactive automatiquement au bout de 6 heures.
- La congélation rapide se désactive automatiquement au bout de 24 heures.

Désactivation du « mode vacances »

Appuyez sur le bouton (A) pendant environ 3 secondes. Le voyant (5) disparaît de l'affichage. L'affichage de la température du congélateur revient au réglage d'origine ; la température du réfrigérateur réapparaît.

Activation du « mode vacances »

Appuyez sur le bouton (A) pendant environ 3 secondes. Le voyant (5) s'affichera à l'écran. L'affichage de la température du congélateur passera à -18° C.

L'affichage de la température du réfrigérateur disparaît.



Utilisation

Désactivation du « mode vacances »

Appuyez sur le bouton (A) pendant environ 3 secondes. Le voyant (5) disparaîtra de l'affichage. L'affichage de la température du congélateur reviendra au réglage d'origine ; la température du réfrigérateur réapparaîtra.

Alarme de porte

La consommation d'énergie augmente si les portes sont ouvertes souvent ou pendant de longues périodes.

Un signal sonore retentit lorsque la porte du réfrigérateur reste ouverte plus de 2 minutes.

Pour le « mode vacances »



Risque pour la santé !

Un mauvais refroidissement peut abîmer les aliments stockés.

Il pourrait aussi entraîner un risque d'intoxication alimentaire lors de la consommation.

- Notez que la durée de conservation des aliments stockés peut être moindre en cas d'augmentation de la température à l'intérieur de l'appareil.
- Retirez les aliments stockés dans l'appareil, même si vous ne l'éteignez que temporairement, et conservez-les dans un endroit suffisamment frais ou dans un autre appareil de réfrigération.
- Consommez les aliments une fois décongelés.



Si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant une longue période (par exemple, si vous partez en vacances), vous pouvez activer le « mode vacances ». Il vous permettra d'économiser de l'énergie. Le réfrigérateur s'éteint lorsque le « mode vacances » est activé. La température du congélateur est maintenue à -18°C .

Code d'erreur

Les avertissements s'affichant l'écran ci-dessous indiquent les défauts correspondants du réfrigérateur.

Même si le réfrigérateur continue à fonctionner en mode réfrigération malgré les dysfonctionnements suivants, l'utilisateur doit contacter un technicien de maintenance afin de garantir le fonctionnement optimal de son appareil.

Code d'erreur	Description du défaut
E1	Défaillance du capteur de température du compartiment de réfrigération
E2	Défaillance du capteur de température du compartiment de congélation
E3	Défaillance du capteur de température du compartiment viande et poisson
E5	Erreur du circuit de détection du capteur de dégivrage du congélateur
E6	Erreur de communication
E7	Erreur de capteur de température ambiante

3.1 Stockage des aliments

Compartiment congélateur

Le compartiment congélateur est conçu pour la congélation à basse température des aliments, le stockage à long terme d'aliments surgelés et la production de glaçons.

Contrôlez le classement par étoile (4 étoiles, 2 étoiles et 1 étoile) dans le compartiment congélateur et les périodes de stockage associées pour les aliments congelés.

Ne mettez pas d'aliments frais et congelés les uns à côté des autres. Les aliments congelés peuvent dégeler.



Lorsque vous congelez de grandes quantités d'aliments frais (comme de la viande, du poisson ou de la viande hachée), veuillez les répartir en plusieurs petits morceaux avant de les mettre dans l'appareil en vue d'une congélation rapide et d'une récupération facile.

Respectez les durées de conservation indiquées par les fabricants sur les emballages ; en l'absence d'informations sur l'emballage, les aliments ne doivent pas être conservés au congélateur plus de trois mois à compter de leur date d'achat.

Lorsque vous achetez des aliments congelés, assurez-vous qu'ils ont été congelés à une température adéquate et que l'emballage n'est pas endommagé.

Les aliments congelés doivent être conservés dans des emballages individuels adaptés afin d'éviter toute contamination des aliments voisins. Consommez immédiatement les aliments décongelés et ne les recongelez pas.

En cas de panne de courant prolongée ou de dysfonctionnement de l'appareil, retirez les aliments congelés stockés et vérifiez s'ils sont encore comestibles, puis rangez-les dans un endroit suffisamment frais ou dans un autre appareil.

Pour décongeler les aliments, retirez-les du congélateur et laissez-les décongeler à température ambiante ou au réfrigérateur. Pour décongeler rapidement les aliments, vous pouvez notamment utiliser la fonction de décongélation de votre micro-ondes.

Si vous ne souhaitez décongeler qu'une partie d'un emballage, prélevez la quantité dont vous avez besoin et refermez immédiatement le reste du paquet. Vous éviterez ainsi les « brûlures de congélation » et réduirez la formation de givre sur les aliments restants.

Compartiment de refroidissement

Pour réduire l'humidité et la formation de givre qui en résulte, ne placez jamais de liquides contenus dans des récipients non hermétiques dans le compartiment réfrigérateur.

Le givre a tendance à se concentrer dans les parties les plus froides de l'évaporateur. Un dégivrage plus fréquent sera nécessaire en cas de stockage de liquides non couverts.

Ne mettez jamais d'aliments chauds dans le compartiment réfrigérateur. Ceux-ci doivent d'abord refroidir à température ambiante, puis être placés de manière à assurer une circulation d'air adéquate dans le compartiment réfrigérateur.

Les aliments ou les récipients d'aliments ne doivent pas toucher la paroi arrière du réfrigérateur, car ils risqueraient de geler contre celle-ci. Évitez d'ouvrir trop souvent la porte du réfrigérateur.

La viande et le poisson propre (emballés dans un sac ou du film plastique) peuvent être placés dans le compartiment réfrigérateur, où ils se conservent de 1 à 2 jours.

Les fruits et légumes sans emballage peuvent être placés dans la partie réservée aux fruits et aux légumes frais.



Le stockage d'une trop grande quantité d'aliments après la première mise en marche peut nuire à l'efficacité de congélation du réfrigérateur.

Temps de stockage et température



Une conservation trop longue ou à une température de congélation inadaptée peut entraîner une perte de qualité ou l'altération des aliments, ce qui génère du gaspillage alimentaire, rend les produits impropres à la consommation et peut provoquer des intoxications alimentaires. Dans la plupart des cas, la température minimale doit être inférieure ou égale à -18° C.

Respectez les durées de stockage maximales recommandées indiquées ci-dessous :

- Ragoût, crème glacée, saucisses, pain : 2-6 mois.
- Poissons, crevettes, agneaux, viandes : 4-8 mois.
- Légumes, fruits, volaille, bœuf : 6-12 mois.



Nettoyage et entretien

4 Nettoyage et entretien

Débranchez l'appareil du secteur avant d'entreprendre tout entretien de routine. Prévoyez au moins 5 minutes avant de redémarrer l'appareil, car un démarrage fréquent peut endommager le compresseur.

Pour accélérer le dégivrage de l'appareil, n'utilisez aucun accessoire mécanique ni aucun autres moyen que ceux recommandés par le fabricant.

N'essayez pas de réparer, de démonter ou de modifier l'appareil par vous-même. Si une réparation est nécessaire, veuillez contacter notre service client.

Dépoussiérez l'arrière de l'appareil au moins une fois par an afin d'éviter les risques d'incendie et l'augmentation de la consommation d'énergie.

Vérifiez régulièrement le joint de la porte pour vous assurer de l'absence de résidus. Nettoyez le joint de porte avec un chiffon doux imbibé d'eau savonneuse ou de détergent dilué.

L'intérieur de l'appareil doit être nettoyé régulièrement pour éviter les odeurs.

Utilisez un chiffon doux ou une éponge pour nettoyer l'intérieur de l'appareil avec deux cuillères à soupe de bicarbonate de soude dans un litre d'eau chaude.

Rincez ensuite à l'eau et essuyez.

Après le nettoyage, ouvrez la porte et laissez sécher naturellement avant de remettre l'appareil sous tension.

Pour les zones du produit difficiles à nettoyer (telles que les interstices étroits, les fentes ou les coins), il est recommandé de les essuyer régulièrement à l'aide d'un chiffon doux, d'une brosse souple, etc. et, si nécessaire, d'utiliser des outils auxiliaires (tels que des bâtonnets fins) afin d'éviter toute accumulation de saletés ou de bactéries dans ces zones.

Essuyez la surface extérieure du produit avec un chiffon doux imbibé d'eau savonneuse, de détergent, etc., puis séchez.

N'utilisez pas de brosses dures, de billes d'acier, de brosses métalliques, de produits abrasifs (tels que les dentifrices), de solvants organiques (tels que l'alcool, l'acétone, l'acétate d'isoamyle, etc.), d'eau bouillante, ni de produits acides ou alcalins, car ceux-ci pourraient endommager la surface et l'intérieur du réfrigérateur. L'eau bouillante et les solvants organiques tels que le benzène peuvent déformer ou endommager les pièces en plastique.



Lors du nettoyage, ne rincez pas directement avec de l'eau ou d'autres liquides afin d'éviter les courts-circuits ou d'abîmer l'isolation électrique à cause de l'immersion.



Après son démarrage, l'appareil doit fonctionner en continu. En règle générale, le fonctionnement de l'appareil ne doit pas être interrompu. Sa durée de vie pourrait être altérée dans le cas contraire.

Dégivrage

Malgré le dégivrage automatique, une couche de givre pourrait se produire sur les parois intérieures du compartiment congélateur si la porte du congélateur est souvent ouverte ou laissée ouverte trop longtemps. Si la couche de givre est trop épaisse, choisissez un moment où l'appareil est peu rempli et procédez comme suit :

1. Retirez les paniers à aliments et les accessoires existants, débranchez l'appareil du secteur et laissez les portes ouvertes. Aérez soigneusement la pièce afin d'accélérer le processus de décongélation.
2. Lorsque le dégivrage est terminé, nettoyez votre congélateur comme décrit ci-dessus.

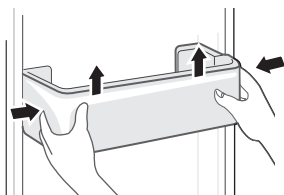


N'utilisez pas d'objets pointus pour dégivrer le congélateur. Ce n'est qu'une fois l'intérieur complètement sec que l'appareil doit être remis en marche et rebranché sur la prise secteur.

Nettoyage du balconnet de la porte

Suivez le sens de la flèche indiquée sur l'illustration ci-dessous, serrez le balconnet à deux mains et poussez-le vers le haut pour le retirer.

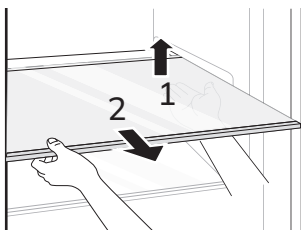
Une fois le balconnet lavé après l'avoir retiré, vous pouvez régler sa hauteur d'installation en fonction de vos besoins.



Nettoyage de la clayette en verre

Étant donné que la partie la plus interne de la paroi du réfrigérateur, au niveau du contact avec les clayettes, est munie d'une butée, vous devez soulever les clayettes vers le haut pour pouvoir les retirer.

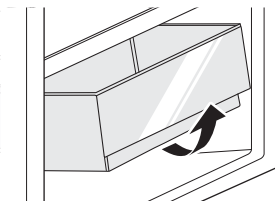
Réglez ou nettoyez les étagères selon vos besoins.



Nettoyage du tiroir à légumes

Retirez le contenu du tiroir. Tenez la poignée du tiroir à légumes et tirez-la complètement jusqu'à ce qu'elle s'arrête.

Soulevez le tiroir à légumes et retirez-le en le tirant.



Différences : Votre appareil pourrait différer de certaines illustrations de ce manuel en raison de modifications techniques ou d'une différence de modèles.



Nettoyage et entretien

4.1 Guide de dépannage...

L'utilisateur peut résoudre les problèmes simples indiqués ci-dessous. Veuillez appeler le service après-vente si les problèmes ne sont pas résolus.

Problème	Causes possibles	Solution
Ne fonctionne pas	• L'appareil n'est pas sous tension et la fiche n'est pas correctement branchée. • Tension insuffisante, coupure de courant ou déclenchement d'un disjoncteur.	• Branchez fermement la fiche du cordon d'alimentation. • Vérifiez l'alimentation électrique de votre domicile.
La lumière ne s'allume pas.	• L'appareil n'est pas sous tension. • La lumière ne s'allume plus.	• Débranchez et rebranchez le cordon d'alimentation. • Remplacez la lampe.
Les fruits ou les légumes sont congelés	• Les aliments ont-ils été placés à l'arrière du réfrigérateur ? La zone près de la paroi arrière est celle où les températures sont les plus froides. • Les fruits ou légumes sont stockés dans la zone Fresh/	• Ne placez pas d'aliments susceptibles de congeler facilement à l'arrière du compartiment réfrigérateur. • La zone Fresh/Chill est réservée à la viande/au poisson.
Le réfrigérateur/ congélateur est en sur-refroidissement	• Le contrôle de la température n'est pas réglé correctement.	• Réglez la température plus haut.
Le compresseur fonctionne depuis longtemps	• Température ambiante élevée entraînant une durée de fonctionnement prolongée. • Mettre trop d'aliments en même temps. • Les aliments sont placés avant qu'ils ne refroidissent. • Ouvrir la porte trop souvent. • La couche de givre à l'intérieur est trop épaisse.	• Ceci est normal. • Ne mettez pas trop d'aliments en même temps. • Attendez que les aliments aient refroidi avant de les mettre. • N'ouvrez pas la porte trop souvent. • Dégivrage nécessaire.



La porte ne se ferme pas correctement	• La porte est coincée par des objets. • Trop d'aliments • Joint de porte déformé.	• Ne mettez pas trop d'aliments. • Placez l'appareil de manière stable. • Chauffez le joint de porte, puis laissez-le refroidir pour le remettre en état (à l'aide d'un sèche-cheveux ou d'eau chaude pour le chauffer).
La paroi extérieure est chaude	• Lorsque l'appareil fonctionne, la chaleur se dissipe vers l'extérieur à travers les tubes métalliques à l'intérieur de l'appareil. • Des températures ambiantes plus élevées en été entraînent une augmentation de la	• Une température plus élevée sur la paroi extérieure est normale. • Augmentez l'espace de dissipation de la chaleur ou placez l'appareil dans un endroit ventilé et frais.
Les montants transversaux ou verticaux sont chauds	• Des tubes métalliques sont présents à l'intérieur des montants et la chaleur dégagée par les tubes empêche la condensation.	• Ceci est normal.
Odeurs	• Aliments avariés. • Aliments aux odeurs fortes. • Le compartiment intérieur est sale.	• Nettoyez et retirez les aliments avariés. • Assurez-vous que les aliments à forte odeur sont emballés hermétiquement. • Nettoyez le compartiment intérieur.



Nettoyage et entretien

La température réelle diffère de la température de consigne	• Lorsque vous mettez des aliments chauds, la température augmente temporairement. • Après avoir réglé une nouvelle température, il faudra un certain temps pour que la température dans le compartiment atteigne la température réglée lorsque la porte n'est pas ouverte. • Une fois la température stabilisée, les températures réelles mesurées à différents endroits du compartiment varient, avec un écart d'environ $\pm 3^{\circ}\text{C}$.	• Ceci est normal. • Attendez un certain temps avant de vérifier la température réelle.
De la condensation se forme à l'extérieur	• De la condensation peut se former lorsque l'humidité dans la pièce est élevée.	• Ceci est normal. Essayez la condensation à l'aide d'un chiffon sec.
Formation de condensation à l'intérieur du réfrigérateur et des tiroirs	• Le réfrigérateur maintient un taux d'humidité élevé afin de conserver la fraîcheur des légumes et des autres aliments. • L'humidité est trop élevée dans la pièce et les portes ont été souvent ouvertes. • Le joint de la porte n'est pas serré.	• Essayez la condensation à l'aide d'un chiffon sec. • N'ouvrez pas trop souvent les portes ou ne les laissez pas ouvertes trop longtemps. • Vérifiez le joint de la porte, nettoyez-le ou remettez-le en place.
Givre autour des événements	• La porte n'est pas fermée correctement. • Le joint de la porte n'est pas serré.	• Assurez-vous que les aliments ne bloquent pas la porte. • Vérifiez le joint de la porte, nettoyez-le ou remettez-le en place.
Difficile d'ouvrir la porte	• La différence de pression d'air entre l'intérieur et l'extérieur du compartiment peut parfois rendre difficile l'ouverture de la porte du congélateur.	• Attendez quelques instants, puis essayez d'ouvrir lentement la porte.



Lors d'une utilisation normale, le réfrigérateur peut émettre certains bruits, mais ils n'affectent en rien son bon fonctionnement.

Bruits pouvant facilement être évités :

- Bruit causé par l'appareil qui n'est pas à niveau - réglez la position avec les pieds avant réglables. Vous pouvez également placer des coussinets en matériau souple sous les rouleaux arrière, en particulier lorsque l'appareil est placé sur des carreaux.
- Le réfrigérateur touche un meuble adjacent - éloignez-le.
- Grincement des tiroirs ou des étagères - retirez-les puis remettez-les en place.
- Bruits de bouteilles qui s'entrechoquent - écarter les bouteilles.

Les bruits émis lors d'une utilisation normale sont principalement dus au fonctionnement du compresseur (mise en marche) et du système de refroidissement (dilatation thermique et contraction du radiateur causée par l'écoulement de l'agent de refroidissement).



5 Annexe

5.1 Disposition particulière au vu de la nouvelle norme européenne

Les pièces commandées indiquées dans le tableau suivant peuvent être obtenues via le canal du fournisseur de services.

Pièce commandée	Fournie par	Délais requis pour la mise à disposition
Thermostats	Personnel d'entretien professionnel	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
Capteurs de température	Personnel d'entretien professionnel	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
Circuits imprimés	Personnel d'entretien professionnel	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
Sources lumineuses	Personnel d'entretien professionnel	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
Poignées de porte	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
Charnières de porte	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
Balconnets	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
Paniers	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
Joints de porte	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 10 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché



Cher client,

1. Si vous souhaitez retourner ou remplacer le produit, veuillez contacter le magasin où vous l'avez acheté.
(N'oubliez pas d'apporter la facture d'achat).
2. En cas de panne de produit nécessitant une réparation, veuillez contacter le prestataire du service après-vente.



Les informations du modèle dans la base de données du produit, ainsi que l'identifiant du modèle, peuvent être obtenues via un lien Internet accessible en scannant le code QR, le cas échéant, figurant sur l'étiquette d'efficacité énergétique du produit.

Pour plus d'informations sur l'efficacité énergétique de l'appareil, visitez <https://ec.europa.eu> et effectuez une recherche en utilisant le nom du modèle.

Le nom du modèle se trouve sur l'étiquette signalétique de l'appareil.

